UNIVERSITY OF ILLINOIS LIBRARY
OCT 2 1918

THE LITHUANIAN SEMI-WEEKLY SAULE (SUN)
PUBLISHED EVERY TUESDAY AND FRIDAY
YEARLY SUBSCRIPTION $2.50. BRINGS THE BEST RESULTS TO ADVERTISERS. ADVERTISING RATES ON APPLICATION.
PUBLISHED BY THE
W. D. BOCZKOWSKI-CO.
MAHANOY AND A ST., MAHANOY CITY, PA.

SAULE
THE SUN.

DU-KART NEDELINIS LAIKRASZTIS "SAULE"
ISZEINA KAS UTARNINKA IR PETNYCZIA.
PRENUMERATA KASZTUOJA:
AMERIKE { Ant Viso Meto $2.50 / Ant Puse Meto $1.25 } EUROPOJE { Rosijoje ir Lietuvoje $3.50 / Anglija ir Skotlandija 15S. / Prusuose 15 Marku. }
W. D. BOCZKOWSKI-CO.
MAHANOY AND A ST., MAHANOY CITY, PA.

No. 79 (ENTERED AT THE MAHANOY CITY, PA., POST-OFFICE AS SECOND CLASS MAIL MATTER.) MAHANOY CITY, PA. UTARNINKAS 1 SPALIO (OCTOBER) 1918 W. D. BOCZKOWSKI, Pres and Mgr. F. W. BOCZKOWSKI, Editor. 30 METAS

Ketvirta Laisves Paskola

(FOURTH LIBERTY LOAN)

Buk pilnu Amerikonu ir Patrijotu.

Tegul Suvienytu Valstiju Valdžia buna jusu banka.

Jus uždirbate savo piningus Suvienytose Valstijose;
Jus taupykite savo piningus Suvienytose Valstijose;
Jus investinkite savo piningus Suvienytose Valstijose.

Kada jus duostie savo piningams patarnaut Amerikai, Amerikas duos savo piningams patarnaut jumis.

Pirkite Suv. Valst. Valdžios Ketvirtos Laisvos Paskolos Bondsus

Apie smulkmenas pasiterauk pas savo vietini kuninga, bankieri, darbdavi arba pas jusu vietini Liberty Loan Komiteta. Jie jums apie viska placziau paaiszkins. Nelauk ilgai

PADARYK TAI TUOJAUS!

Allijentai paeme 325,000 Vokiecziu in nelaisvia in laika 74 dienu.

London.— Nuo 18 Julajaus allijentai paeme in nelaisvia 325,000 vokiecziu, 3600 armotu ir 20,000 maszininiu karabinu.

Isz tojo skaitliaus 247,000 vokiecziu ir 3100 armotu likos paimta ant vakarinio frunto.

Anglikai paeme 110,872 vokiecziu ir 1700 ant vakarinio frunto.

Francuzai paeme 100,210 vokiecziu ir 900 armotu.

Amerikonai paeme 36,000 vokiecziu ir 500 armotu.

Palestinoje ir Macedonijoj paimta 60,000 in neliasvia ir 465 armotos.

Siberijoj ir Murmanske paimta 18,000 in nelaisvia.

Centraliszkos vieszpatystes negali atnaujinti tuju bledžiu. Vokietija dabar pradejo traukti in kariumenia tuojaus visus jaunus vyrus isz 1920 klasos — tai yra 19 metu senumo vaikus.

ISZ ROSIJOS

BOLSZEVIKAI JAU NUŽUDINO TUKSTANCZIUS.

Petrograde ir Moskvoje tikra pekla; moteres užkluptos ir subjaurintos ant ulycziu; daugelis mirszta nuo bado kalejimuosia.

Žinios ateja isz Rosijos skelbia neiszpasakytinas bjaurybes kurios peraugsztina senoviszka francuziszka revoliucije.

Žudinstos daugeli ypatu atsibuna ant kasdieninio paredko Petrograde ir Moskvoje. Tukstanczei ypatu jau likos su szaudytos, kiti tukstanczei mirszta smirdancziosia kalejimuosia nuo bado, moteres buna užkluptos ant ulycziu per girtus bolszevikus ir raudonuosius ir subjaurintos, žodžiu niekur jau negalima pasislept nuo tuju pasiuteliu.

Diena 15 Septemberio, buvo viena isz baisiausiu dienu Petrograde, kuria ta diena bolszevikai paleido savo vadeles po visa miesta iszbaugindami visus gyventojus. Visas miestas iszrode kaip milžiniszkos kapines, ne tik isz priežasties ka lavonai gulejo po visas ulyczes nes isz baisaus tikumo — rodos visi gyventojai buvo iszmiria.

Szimtai ypatu likos aresztavotos ir inmesti in smirdanczius kalejimus su bagnietais. Daugelis buna suszaudytais kas diena Kremline — 1700 buvusiu aficieriu aresztavota ir laikyti kaipo gvarancije, jog gyventojai nežudys bolszeviku, daugelis isz tuju aficieriu nužudinta szaltam kraujuje o daugeli kunu upe iszmete ant kranto laike didelio lietaus. Bolszevikai nepavelino gyminems tuju lavonu palaidoti, todel iszalkia szunis draske juju kunus ant ulycziu. Greitos permainos gyventojai nesitiki, nes viskas randasi bolszeviku rankosia.

Žinios isz Moskvos, isz dienos 9 Septemberio, skelbia buk padejimas tenais negeresnis kaip Petrograde. Taja diena atsibuvo daugeli žudinsceziu. Suvirszum po 150 suszaudimu atsibuvinejo kas vakaras, pakol tukstantis žmoniu nepražuvo.

Amerikonai paeme rusiszkus miestus; nusiyre 50 myliu su allijentais.

Arkangelskas. — Amerikonai, kurie dalybauje visosia musziosia žieminioj Rosijoj, paeme ana diena keliolika kaimu, skersai Dvinos upes ir nusiyre su savo draugais talkininkais ant 50 myliu.

Bolszevikai bega in szali Kotlaso o talkininkai vejesi paskui juos be atsilsio. Priek tam paskandyta keliolika laivu ir paimta keliolika armotu su daugeli amunicijos ir suvirszum szimta in nelaisvia.

Kotlasas randasi prie upes Dvinos, apie 300 myliu nuo Arhangelsko.

PIRKITE W. S. S. STEMPAS

PIRKITE W. S. S. STEMPAS

VAISEI VOKISZKO BOMBARDAVIMO FRANCUZISZKU MIESTU.

Antram paveiksle matome sunaikinta ulyczia mieste Vaux, kuris likos atitrauktas tuojaus po didžiausiam borbardavime kokis tasai miestelis panesze nuo vokiecziu. Pirmam matome milžiniszka duobia nuo francuziszkos kulkos terp Conlanges ir Fere en Tardenoise, skyle yra asztuoniu pedu gylio ir 30 pedu aplinkui ir parodo druti ekspliozijos nuo francuziszku kulku ir ne dyvai, jog vokiecziai nuo tokiu szuviu turejo taja aplinkinia apleisti.

VISI DARBAN.

Visiems sziandiena aiszku, kad Lietuvos nepriguimybes iszgavimas priklauso nuo Amerikoje gyvenancziu lietuviu.... Lietuviai amerikiecziai dabar galime padeti ranka ant krutines ir aiszkiai pasakyti: "ar norime matyti Lietuva laisva, nepriguimynga, ar norime jai dar sunkesnius retežius užverti?" Pasirinkime viena isz dvieju.

Nera abejones, jog mes visi troksztame matyti Lietuva jau pasiliuosavusia isz vergjos nasru. Mes norime regeti jia ne nuo kieno nepriguimnga. Bet reikia ir ta suprasti; ar vien tik norais galima padaryti taip dideli darba, kaip Lietuvos iszliuosavima? Ne. Turi buti noras, bet tas noras turi mus vesti prie darbu, dideliu be kuriu ir svajoti apie Lietuvos paliuosavima neiszdryskime!

Keturi metai adgal, kada Lietuva virto didžiules kares musziu lauku, kada jos visas turtas buvo naikinamas, kada brolis su broliu buvo priversti kovoti, kada szventoji Lietuvos žemele krauju ir aszaromis tapo sudrekinta, kada musu motynos, begdamos isz Lietuvos, sukniubo kur laukuose ir su mažycziais ant ranku mire, kada, tuks tancziai nekaltu Lietuvos sunu už dyka paguide galveles, kada Lietuva dar in baisesnio prieszo papuole rankas, — mes ta žinojome, gailejomes, net apsiverkeme. Ir neveltui troszkome, kad musu tevyne isz to skaudaus vargelio kuogreicziausia pasiliuosuotu. Tam tikslui keturi metai adgal, ir sutvereme Tautos Fonda, turedami labai gerus norus. Bet skaudu yra pasakyt, kad per tuos metus beveik tik norais ir gyvenome. Per keturis metus, daugiau negu 700,000 lietuviu in Tautos Fonda sudejome tik apie 150,000 dol. Apskaitliavus kiek iszleidžiame bereikalingai, liudna pasidaro.

Broliai, lietuviai! Turekime omenyje ta: jei dar sziandien esame lietuviai, nežiurint ant visokiu musu prieszu priespaudu, iszlaikeme savo kalba papooczus, tai acziu turime sakyti ne kam kitam, kaip tik musu narsiems prabocziams, kurie mokejo ne vien tik troksztі Lietuvai labo, bet mokejo pasiszvesti, jai dirbti, už jos laisve gyvasti paaukauti. O kaip musu ainiai pavadintu mus, jei mes neiszgautume Lietuvai nepriguimybes, bet dar labiau jia vergijos retežiais surakintume. Jie nedekingi mums butu, jie keiktu mus. Tad neužsitarnaukime to. Suremkime petys in peti ir dirbkime. Dirbkime isz visu savo pajiegu. Jie visi isz vieno dirbsime, neabejojame, kad per vienus ateinanczius metus susirinksime auku tiek, kiek surinkome per keturis pareituosius metus.

Broliai, pradedami sziu metu darba, pasakykime:

Kol kraujas gislose tekes,
Szirdis krutinej kol tvakses,
Tarnausim Tau, o Lietuva,
Speka apginsime savo!

Kun. K. Urbanaviczius,
Tautos Fondo Pirmininkas.
Leonardas J. Szimutis,
T. F. Sekretorius.

True translations filed with the Post Master at Mahanoy City, Pa. on September 30th. 1918 as required by the Act of October 6-th. 1917.

Vokiecziai bega nuo Allijentu ant visu fruntu

Amerikonai nusiyre ant Meuse pakalnes. Haigas paeme 16,000 in nelaisvia traukije dvieju dienu. Bulgarai ant tikruju nori taikos.

Paryžius.— Belgijoj, Pikarde, priesz Cambrai ir St. Quentina, skersai Chemin des Dames prie Soissono ir Champagne net lyg upes Meuse, allijentai nusiyre pirmyn, supliekdami vokieczius visosia musziosia. Fochas kerta vokieczius be jokios mielaszirdystes. Musziai ejna ant 250 mylinio frunto, nuo Žieminiu mariu lyg Verduno: Belgijoj, belgiecziai su pagialba Angliku nusiyre ant penkiu myliu paimdami 6,000 in nelaisve.

Nuo upes Scarpe, Pikardoje, Anglikai atakavojo ant 35 my linio frunto paimdami 16,000 vokiecziu in nelaisvia in dvi dienas, ir dabar randasi užmiestije Cambrai geisdami paimti St. Quentina su pagialba Amerikonu.

Žemiau Laono, kur generolas Maugin veda muszi, vokiecziai bega in szali Ailette upes ir kaip rodos vokiecziai tures apleisti visa aplinkinia Laon. Vokiecziai pripažinsta, jog czionais yra sumuszti.

Generolas Gourand ejna ant žiemiu-vakaru prie Argonne girrios, o ant amerikoniszko frunto, musiszkei paeme Briculles prie Meuse upes. In paskutines tris dienas Francuzai, Amerikonai, anglikai ir Belgai paeme in nelaisvia 40,000 vokiecziu, 300 armotu ir nesuskaityto kariszko materijolo.

Vokiecziai sziandien apleidineja visa užimtaja per juos Rumunija, kur gyventojai sukylo prieszais juosius ir padare revoliucija. Vokiecziai ižgabeno visus savo dokumentus kitur.

Bulgarai matydami jog Serbai atejna, uždege kaimus ir miestelius aplinkineje Uskubo. Serbai jau paeme kalnuota sza li Placzkovica, paimdami daug in nelaisvia ir 1600 armotu ir daugeli maszininiu karabinu. Bulgarai ant tikruju praszo allijentu idant padarytu su jeis taika, bet allijentai kitip nepadarys sutaikos kaip tik, jog Bulgarai turi visiszkai pasiduot o juju visa armija turi pereit ant allijentu szalies ir prigialbet pliekti kaizeri.

NELAIMES MUSISZKIU FRANCIJOJ.

Užmuszti:— R. Borovski Shenandoah, C. Katakovski Scranton, D. Riczkavicz Shenandoah, A. Dudis Shenandoah, Jur. Tomulis McKees Rocks, Pa., V. Beržinski North Chicago.

Sužeisti:— V. Petkus Worcester, Mass., Kaz. Mikszys Chicago, Ig. Grohovalski Schenectady, N. Y., B. Zadruženski Perts Amboy, N. Y., J. Slivinski Chicago., S. Lamenski South Kruopu kaimo Lietuvos, V. Grzyvinska Detroit, A. Sagczeski Cleveland, A. Misczevski Leavenworth, Kan., V. Navicki Rosija F. Laskovski Chicago, M. Dubauckas N. Chicago.

Nelaisveje:— Jos. Lemutis Sagamore, Pa.

Rumunai geidže atsikratyti nuo vokiecziu. — Gyventojai nerimauja ir kerszina revoliucije.

Rymas. — Padejmas Rumunijoj sziandien yra labai pavojingas. Rumuniszki kaimuocziai dagirdia, buk allijentai pliekia kaili kaizeriniams talkininkams, pradejo pasiprieszinet prieszais austru ir vokiecziu junga. Nekuriuosia miestuosia sukylo gana dideli maiszaczei. Jeigu kaizeris nesuteiks bulgarams didesniu palengvinimu, tai revoliucije prieszais valdžia yra neiszsisaugojama.

Amerikonai paeme in nelaisvia 9000 vokiecziu, Francuzai 10,000, Anglikai 6,000.

London.— Generolas Fochas puikei suplieke vokieczius o Amerikonai prie Argonne, ant Reimso-Verduno linijos nusiyre pirmyn paimdami 9,000 vokiecziu in nelaisvia ir daugybia visokiu armotu. Ant kaireses generolas Gourandas užklupo ant vo kiecziu pirmu liniju, vokiecziai isz tenais prasiszalino. Francuzai paeme in nelaisvia 10,000 vokiecziu ir nusiyre pirmyn ant viso frunto.

Generolas Haig nusiunte anglikus užklupti prie Cambrai, Pikardije, kur turejo didelia pasekmia, paimdami in nelaisvia 6,000 vokiecziu, ir dabar randas tik tris myles nuo Cambrai.

Apie 1400 vokiecziu da laikosi aplinkineje Montfoncon, prieszais amerikoniszka frunta. Kaip rodos, tai neužilgio toji drutviete bus paimta per Amerikonus.

Strumnica, Bulgarijoj, paimta per anglikus. — Bulgarai nori daryti taika.

London.— Anglikai ant macedoniszko frunto paeme bulgariszka miesta Strumnica, o Anglo-Graikai prileido szturma augsztuosia Belasnicoje prie ežero Doirano. Anglikai czionais paeme suvirszum 30 armotu ir daug amunicijos. Serbai paeme Koczana, apie 14 myliu nuo bulgariszko rubežiaus prieszais Kustvedi.

Generolas Toródovas, vadas bulgariszkos armijos pranesze francuziszkam vadui, buk Bulgarija geidže padaryti sutaika su allijentais. Vokiecziai dagirdia buk Bulgarai nori daryti su taika, užprotestavo prieszai tai ir stengsis bulgarus nuo to atkalbeti. Allijentai ant to nesutiko, nes mano, jog Bulgarai geidže pertraukima musziu idant sukuopint isz naujo savo iszvaikytas glitas.

Kaip girdet, tai turkiszkas sultonas teip-gi geidžia padaryti sutaika ant geru iszlygu paduotu per alljentus, bet alljentai ne nemislina daryti jokiu sutaiku su kaiceriszkais bernais, pakol kaizeri visiszkai nesuplieks.

PRIE KAPO ŽUVUSIO PULKAUNINKO ROOSEVELTO.

Paveikslas perstato Don Martina, korespandenta nuo laikraszczoi New York Herald, kuris randasi su amerikoniszkais kareiviais Francijoj, stovinti prie kapo žuvusio pulkauninko Quentino Roosevelto, kuris radosi prie kaimo Chaminy. Vokiecziai jin palaidojo arti vietos kur likos užmusztas o ant kryžiaus parasze: "palaidotas per vokieczius." Po paemimui tojo miestelio per Amerikonus ir Francuzus, tuojaus atrado jojo kapa ir tukstanczei atlanke kapa savo draugo. Paveikslas likos nutrauktas ir nusiunstas tevui in Oyster Bay, N. Y.

Kas Girdet

Už nepaprasta narsuma atsiženklinta ant kariszko lauko Francijoj, vela tris amerikoniszki katalikiszki kuningai likos apdovanoti medalies ir kryžium: kun. L. Costello ir J. Brady isz New Yorko aplaike garbes medalius, o kun. Julius Babst isz Belleville, Ill. kryžiu. Badai yra tai pirmutinis amerikoniszkas kuningas kuris lyg sziol aplaike garbes kryžiu.

Po visa Amerika platinasi stebetinai teip vadinama "iszpaniszka influenzija" kuri gavosi isz Iszpanijos, o pagal mo monia žinunu, tai bakterija tosios ligos likos praplatinta per vokieczius idant sulaikyti visus darbus ir kareivius nuo keliavimo in Francija.

Ant josios apsisaugojimo valdže duoda sekanczius patarimus:

1. Vengk žmoniu kamszos — ir mede (influenzą) labai myli mynias.

2. Užgniaužk kosejimus ir cziauduli — nes kiti visai nenori tu bakteriju, kurias tuo budu gali iszmesti.

3. Ne gerkle, bet nosis yra in taisyta kvepavimui — iszsidirbk todel paproti kvepuoti per nosi.

4. Neužmirszk triju dalyku — szvaraus gomurio, szvarios odos, ir szvariu drabužiu.

5. Bandyk buti vesiu judant, o apszilusiu sedint ir miegant!

6. Atverk langus — visados namie nakties laiku, o ofisu tada, kada tik prieinama.

7. Maistas iszlosz kare. Duok tik proga. Pagelbek gerai sukramtant ir pasirenkant maisto.

8. Tavo likimas gali buti ant tavo ranku — numazgok jias priesz kiekviena valgi.

9. Neprileisk idant virszkinimo atmatos sustinktu tavo viduriuose — iszgerk kas rytas atsikeles puoduka ar du vandens.

10. Nevartok szaukszto, rank szluosczio, szakucziu, stiklines ar puoduko, kuri tik ka vartojo kitas asmuo, ir kurie nebuvo numazgoti.

Pottsville, Pa. atsibuvo susirinkimas keliolikos locnininku brovaru, apsvarstyti ka daryti su bravorais kada paliaus daryti alu. Nutarta bravorus pa verst ant dideliu kepiklu duonos. Skulkino miestai pargabena daug duonos isz Filadelfijos, Hazletono ir kitu miestu, o kad butu daug parankiau del gyventoju aplaikynet szviežia duona, bravorai permainys alaus dirbtuves ant naudingesnio tavoro — duonos.

Daugeli kartu aplaikome skundus, buk tokia ir tokia žine buvo paduota laikrasztije neteisingai. Bet kodel raszytojai, žinodami visa teisybe kokiu norints atsitikimu, neparaszo apie tai tuojaus in laikraszti bet lauke pakol žinia buna patalpinta o po tam prisiunczia gromata su skundais buk žinia likos neteisingai paduota. Laikrasztis žinia aplaiko isz angliszko telegramo ir pagal taji iszverczia ant lietuviszko, nežinodamas ar toji žinia yra teisingai paduota ar ne.

Sztai nesenei "Sauleje" likos apgarsinta, buk kokis tai Vincas Kupczinskas isz Hazletono likos užmusztas Francijoj bet isz tikruju, da yra gyvas ir sveikas ir da pliekia kaili pruseliams. Ne musu tai kalte, tik valdžios kuri tokia žinia pa skelbe ir paemem isz valdžios rapartu apie mušiszkiu nelaimes.

Antras:— Angliszki telegramai skelbia praejta sanvaite, buk Hazletone Edwardas Karteszevicžius buvo priežaste mirties savo szvogerio Petro Bartistis (gal Baltuszaiczio.) Dalykas buvo tame Edwardas Kupczelaitis (o ne Karteseviczius) stovejo prie savo stubos ir sznekucziavo su kitais vyrais, apie darbus. Tuom tarup atejo Baltruszis gerai užsigerias, o kiti vyrai paregejo girta paszauke: "Piter ar tai žasukus ganai?" Tada Petras tvere Edwarda už krutu ir užkeikias norejo jam užduoti ypa. Edwardas budamas trez vas nenorejo su girtu ginczytis ir musztis, nustume nuo saves ir tasai pergriudamas persiskelde sau galva ir pasikelias nuejo namon. Ant rytojaus da užsitraukes gerai ramybes ir treczia diena jojo pati rado jin lovoje negyva. Pati apskunde Edwarda, buk per jojo priežaste josios vyras mire. Daktarai padare sekcija ant numirelio, rado, buk priežaste mirties buvo nuo girtybes. Edwardas paszauktas ant sliectvos su liudininkais ir apsake apie visa atsitikima ant ko liudintojai pritare. Edwardas likos paliuosuotas ir pastatytas po triju szimtu doleriu ir kalejime visai nebuvo. Kupszelaitis ne yra jokiu szvogeriu Baltruszaiczio. Baltruszaitis kitados laike karczema Mahanoy City.

Daugiausia kaltinam už tokias neteisybes musu skaitytojus, kurie žinodami visa teisybe, apie tai tuojaus nedanesza in redyste, nes lauke keles sanvaites pakol žinia nepaymam isz angliszku telegramu po tam perskaite tokia žinia visaip kei kia ant iždavystes, buk žinia visaip perkraipyta ir melagingai paduota.

Vyruczei, jeigu geidžete tureti teisingus daneszimus isz gyvenimo musu Lietuviu, dagirde apie koki atsitikima tuojaus paraszykite ir siunskyte in redyste, už ka padarysit didelia geradejyste, ne tik redakcijei, bet daneszite apie tai teisinga del visuomenes, už ka busime jum dekingais.

Kiekvieni ženocziai žmones augindami savo vaikus, turi vilti kad vaikai kada užaugs, tai tevams bus parama. Tevai kaip bematant pasijunta, kad jau apseno, sunkus darbai privare prie prigrubimo, jau ir darbai ne teip sekasi dirbt. U-gi vaikai jau užaugia. Vaikas sulaukes 18 ar 19 metu, jau su tevais nelabai sudera; žiurek, tai jau ir iszsidangino kur ten rutelias laistyt; mergaite 17 ar 18 metu isztekejo, už vyro, pastoja ir toji motina, jau beibuke viena ir antra koncertus jei grajina, tuomet ne do tevu. Tevai apsidairo, kad tik ka apsiženija buvo tik dviese, ir ant senatves tik dviese, o kur dingo vaikai?...

Tuomet tevai pasijunta, kad ju viltis pakreipta prie vaiku buvo apgavinga, kad tikejo paramos, o jos nera ir, but jau negali. Kur tavo senas žmogau senatves išganymas? Nera ir but jau negali. Jeigu prigüli in draugystes tos tik ligoj gelbsti, bet ne senatvia, o nežsimokejans ir ta prastosi. Vot seniai ir desperavokit.....

Mažu kas sakys, kad dar meluoju, tai privesiu fakta.

Neminesiu pravardes, nes tas gal duot nesmaguma, tik prirodysiu kad atsitinka nesmagumas senatvej.

Didmiestyj gyvena seni žmones jau per 60 metu pereja, senis diedas dirba, bet mažai uždirba tai buvo susitare su sunum gyvent, tai nors stuba randavot nereikes. Pagyveno kruvoj ne kiek laiko, sunus tevus iszvare lauk. Senius invare in strioka, bet sunus ir kitaip negalejo. Turint savo szeimyna, o pridet prie gyvenimo seniu yra nelengva.

Sztai kada nebuvo szaltiniu kad senatvia iszsigelbet tai kas kita, bet dabar yra kitaip, tik reike apsirokuot, kad visad drutas ir jaunas nebuna niekas.

Yra dar Susivienyjimai in kuriuos gali prisiraszyt ant augsztesnes posmerties; tai jeigu in ten priguleti, tuomet ir vaikai senius neatstums, nes žino kad po smert seniu, bus vaikams anoji posmertine atmoketa.

Yra Budavojimo ir Paskolos draugystes, ten turint szerus in 10 metu gauna žmogus du sykiu atmoket sunus ar dukte jeigu yra senius gelbeja tuomet atlyginima vis-gi gauna mažesni ar didesni.

Pasenusi žmogu kursai jaunesniu budams nesusiprato niekuomi save apsaugot kas-gi gal apsiimt ant savo kukuriu neszt? Su pasenusiom bobom lengvesnis iszejimas negu su vyrais. Boba tuo jaus prie vaiku pasigauna jaunesnes, bet su vyrais kas kita.

Yra teisybe czion Suvienytose Valstijose Prieglaudos Namu biedniems ir pasenusiems, bet prikimszti tie namai amerikonais, tai-gi jie in ateivius tokius kaip in szunelius žiuri ir, priimt nenor ypatingai jeigu da ne citizens. Teip pat kitu tautu ir draugijos kai kurios turi tokias prieglaudas kuriu sanarei jauni budami inmoka dalimis tam tikra piniga ir jau in savo senatvia žiuri be baimes, bet kas-gi pas mus? Mes galim, tik labai atodairiai in tai žiurim anot "Draugo" isz dangaus lasziniu laukdami. Tarp mus jeigu ka pradedam, tai ta neužbaigia griebemes prie kito darbo, ir abudu toliaus vežio sportai atsiduria.

Teip tai szirdeles, ne vienu tevu viltis prie vaiku buna klaidi, nes vaikai budami jau tevais savo vaiku, turi su savimi ir bedas, tuomet in tevus jau gerai pasenusius, nera kaip atsižvelgt kartais kad ir noretu.

Vienintelis žemosios luomas žmonems kelias, gerai apsirokuot ir nepražiopsot laika kol da jaunesnis žmogus apsaugot save ar tai priklausant prie Susivienyjimu ant augsztesne posmertines, ar kaip kitaip nes visai pasenusiems o nepriklausant, buna po piet szaukształ....

— Senas Kapsas.

SPALIO 12 "LAISVES DIENA."

Prezidentas Praszo Amerikos Atradimo Diena Apvaiszczioti.

Apvaikszcziojimas priduoti didesni užakvatima Naujai Paskolai Raszytis.

Suvienytu Amerikos Valstiju Prezidento Proklamacija.

Kiekviena diena verczia mus isz naujo mastyti ir gilintis in tikslus tu principu, del kuriu mes kovojame; isz to mums paaiszkeja užbaiga koki turetu buti, ir ka mes daryti turime, kad jos atsiekus. Mes dabar tikriau žinome, negu kada nors pirma žinojome, kodel laisvi žmones butybe suteike tai didžiai Tautai ir Valdžiai, kuria mes mylime, nes kas kart aiszkiau darosi, kokia Amerikai privilegija teks pasauliui augszcziausiaji patarnavima suteikiant. Tai-gi kasmetines Amerikos atradimo sukaktuves sziais likimu svarbiais metais mums ypatingos ir sujudinanczios reikszmes turi. Mes privalome ta diena padaryti karsztu pasiszventimo atnaujinimu idealams, kuriais musu Valdžia pamatuojasi, kuriais musu dabartiniai didvyriszki darbai inkvepiami yra.

Tai-gi dabar asz, Woodrow Wilson, Suvienytuju Amerikos Valstiju Prezidentas, skyriu subata, 12 Spalio diena, 1918 metu, kaipo Laisves Diena. Asz praszau ta diena Suvienytu Valstiju, miestu, miesteliu ir kaimu pilieczių bendrijas taip apvaikszczioti musu szalies atradima, kad ketvirtajai Laisves paskolai gausu užsiraszyma paskatinus. Atsiminimo prakalbos, apvaikszcziojimai (pageants,) derliaus suemimo pokiliai ar kitokios demonstracijos kiekvienoj apielinkej turi buti surengtos po abelnu Pinigyno Sekretoriaus nurodymu ir Laisves paskolos Komitetu priežiuroje, bendradarbiaujant su Suvienytu Valstiju Apszvietos Bjuru ir vieszuju mokyklu virszininkais. Te žmoniu atsiliepimas in ketvirta Laisves paskola iszreiszkia ju prisiriszimo laipsni prie ideálu, kurie szaliai vadovavo nuo jos atradimo iki dabarcziai, ir ju apspresta tiksla idealus ginti ir ju triumfa užtikrinti.

Laisves Dienos apvaikszcziojimuose dalyvavimo tikslu visoj szali Federales Valdžios darbininkai, samdiniai, be kuriu patarnavimu apsieitina, gali but atliuosuoti visai dienai subatoje, 12 d. Spalio

Sziu paliudijimui asz savo ranka pridejau ir pavedžiau, kad Suvienytu Valstiju antspauda but prideta.

Atlikta Columbia Distrikte, szia 19-ta Rugsejo diena, musu Vieszpaties 1918 metuose ir Suvienytu Amerikos Valstiju nepriklausomybes 143 metuose.

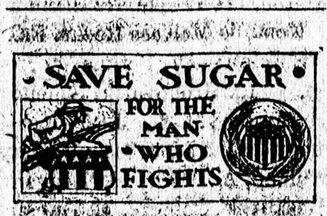
(antspauda)

WOODROW WILSON.

Pasiraszyta Prezidento:

Robert Lansing,

Valstybes Sekretorius.



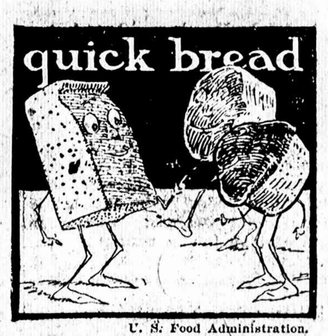
Lietuviszki Bolszevikai Aresztavoti

Socialistai platino prieszingus rasztus prieszais valdžia.

Binghampton, N. Y.— Valdže aresztavojo daugeli lietuviszku socialistu-bolszeviku, kurie platino visokius rasztus prieszais kare.

Suv. Valstiju marszalkos dažinojo, buk czionaitinei socialistai parsigabeno kalbetoju ku ris platino knygutes prieszinanczios prieszais valdžia, po vardu: "Dedes Samo Gyvenimas ir Darbai, tai yra Mažyte Istorija Dideliams Vaikams" iždduota per tula lietuviszka laikraszti Filadelfjoj. Visa toji knygute likos iszguldyta ant angliszkos kalbos ir inteikta valdžiai.

Bolszevikai-socialistai turi savo sedyba pirmam varde, kuriuos valdžios nuo kokio tai laiko turejo ant akies, ypatingai visus vadus.

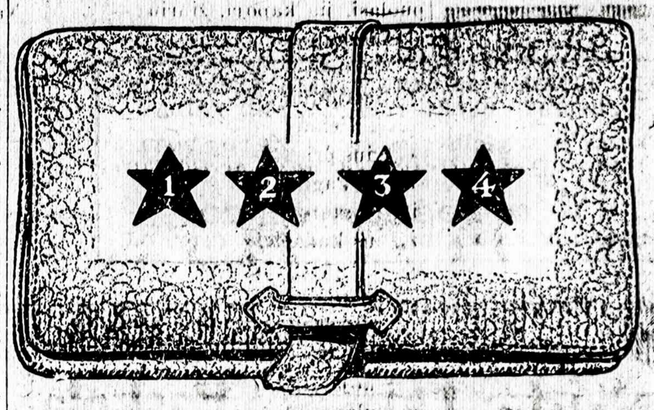


U. S. Food Administration.

Baking powder biscuits, co'n bread, muffins, brown bread, griddle cakes en waffles is wot dey call "quick breads."

You all makes 'em wid one cup er wheat flour ter two cups er substitute flour to save all de wheat dat kin be saved fer de sojers. Some folks kin git er'long widout any wheat at all and are glad to do it ter help win de war.

Dat ain't bad med'cine to take, fo' who's gwine tu'n up his nose at good co'n bread er biscuits er flapjacks?



Kožnas tavo doleris su kuriuom perki

LIBERTY BONDUS

Prigialbsti musu kareiviams kariauti už Laisvia ir Demokracija

Atidaryk savo masznelia ant ketvirtos paskolos del valdžios.

Jeigu esi atejvis, tai tuom labjau parodysi savo prilankuma del szio sklypo ir savo isztikimysta del sklypo kuris tave priglaude ir dave tau laisvia. Bukie patrijotu **mislije, kalboje, szirdije,** ir Amerikonu ant laimejimo szios kares.

PIRKIE LIBERTY BONDUS

Kožnas Lietuvis geisdamas laimejimo kares ir laisvos Lietuvos turi kanecz pirkti nors viena ketvirtos paskolos bonda. Piningai neprapuls niekados o valdže moka už tavo piningus 4¼ procenta ir sugražys tavo piningus.

ISTORINES KNYGOS

No. 1 — Parižiaus Nuskurelis; Ingrabanas, 324 pus. 6x9 col. dyd. Preke 50c
No. 2 — Kunigo Paslaptis; In Merika; Pakaruoklis, 220 puslapiu Preke 35c
No 3 — Auksiniai Peiliai; Dvynos Karalaites, 214 pus. 6x9 col.d. Preke 25c
No 4 — Apie Kupczians Sunu Jurgi; Kapitona Tumka, 108 pus. Preke 25c

Prisuskite $1.00 o gausite visas Knygutes per paczta.

W. D. BOCZKOWSKI-CO., Mah. and A St., Mahanoy City, Pa.

Nuga-Tone

DIDIS SVEIKATOS TVEREJAS

Padarą Galvą, Raudona Kraują, Stiprus Nuolatinius Nervus ir Tvirtą Vyriškumą ir Moteriškumą.

Stebuklingi vaistai nuo abelnai nuvarginto ir nualsinto kuno ir proto, liudnumo arba melancholijos, biauriu sapnu, stoko energijos, numažinto gyvingumo, nerviškumo, blogo apetito, stoka raudono kraujo arba anemijos, tingos cirkulacijos kraujo, žudymo kuno, negruomulavimo viduriu, išputimo po valgiui, skausmo pilve po valgiui, tulžinio, užketėjimo skilves, smirdąti kvapo, nepriimno skonj burnoje, apdankto liežuvio, sunkaus galvos skaudėjimo, neuralgijos. Nuga-Tone yra pasekmingi vaistai del gyvanančiu šiltam ir dregnam klimate, kuriam Malarija viešpatauja.

Nuga-Tone suteika **Sveikatą, Stiprumą** ir **Spėkas.** Padidina apetitą ir gruomulavimo viduriu, padara viduriavimo liuosą ir regularišką, priduoda naujo veiklumo visiems saniariams kuno. Suteika sveiką veikmę širdes, vara šiltą sriovę tiršto rauduono kraujo į visas dalis kuno, priduoda šviežą rauduonumą išblyškusiam veidui ir žibumą akims.

Musu Absoliutiška Gvarancija.

Mes tikrai gvarantojame, jog busitė pilnai užganedinti vartojant Nuga-Tone, ar mes sugražiseme Jums pinigus. Kožna bonkutė talpina devyniosdešimtys (90) piliu, vienam mėnesiui gydymo, kaina kuriu yra vienas ($1.00) doleris, arba šeši mėnesei gydymo, šešes bonkutes už penkius ($5.00) dolerius. Jeigu vartojant Nuga-Tone per dvidėšimt (20) dienų nebusite pilnai užganedinti pasėkmiu, sugražikite lyktus piles ir bonkutė, o mes betarpiškai sugražisme Jums pinigus. Matote, jog negalite prapuldyti ne viena centa, jeigu vaistai ne bus pasėkmingi. Mes imamė visą riziką ant saves. Mes negaletume įstengti davimu jums tokios gvarancijos jeigu nežinotume kad Nuga-Tone padarys viską, ką čionais tvirtiname.

Skaitykite ką tie žmones saka apie Nuga-Tone.

NATIONAL LABORATORY, Chicago, Ill. Elwood City, Pa.
Gerbiamieji:—
Gavau jusu laišką ir Nuga-Tone pilutes ir turiu pasakyti, jog esu visai užganedintas jusu vaistais. Meldžiu prisiusti dvi bonkutes Nuga-Tone piliutiu. Aš daviau kaleta piliutiu sava pretelii del pabandymu ir jam labai patika. Aš steliuju viena bonkutė del jio. Prisiunčiu $2. Siuskite vaistus ką greičiausei.
Su pagarba, GASPAR BERSEK, Box 517.

NATIONAL LABORATORY, Chicago, Ills. Shenandoah, Pa.
Godotini Tamistai:—
Aš esu labai užganedintas nuo jusų Nuga-Tone; Dėl labai sveikas po jujų vartojimo.
JOE DOMBROWSKI, 333 W. Coal St.

Nuga-Tone yra sudėti parankioje bonkuteje. Jie yra apvilkti su cukru; priimno skoni; ramė del vartojimo; neatitrauka nuo darbo ar linksmumo. Bandykite. Jus rekomenduosite tuos vaistus visiems sava pretelems.

Steliukite vaistus ant tuo kupona.

NATIONAL LABORATORY, 123 W. Madison St., Chicago, Ill.
Gerbiamieji: Prisiunčiu $..... ir meldžiu prisiusti man..... bonkutė Nuga-Tone.

Vardas ir pavardė.....

Gatvė ir No. ar R. F. D.....

Miestas..... Valstija..... L. 4

Bulgarai bega nuo Serbu ir apsikasa ant naujos linijos. — Kur randasi Serbas?

Rożeles Laimuże

Tikras Atsitikimas

Rożele nesiliove isz džiaugsmo; motyna leido Kalvarijon ejti!

Ligu Rożele in pusmerge suaugo, kas metas szirdis jos nesiliove žiurint in maldininku burius einančius pro szali, ir tuoj leisk, mamyte, ir leisk!

Bus laikas, melstis ir czia galima, kad bucziau sveika, nu vesczіau tave — vienai nepadoru!

Ne tiek rupejo Rożelei maldos, kaip tos didelio miesto grožybes pamatyti. Kitos parejusios pasakojo apie Vilniaus miesta lygu apie tikra roju: daržai žiedais klesta, visur muzikos grajina, žmones visi iszsiszviete, net akis bijo žiureti, bedinu visai nesimato, krautuves visokio turto pilnos, ot nuo lango atsitraukti negalima visa dieną perstovetumei ir tai negana!

Ligu apie tas gražybes ims Rożele motynai sakyti, szi tuoj ir užkirs: — vejus gaudai ir ten yr vargo ir skurdo, nieku tai kalba!

Nelabai tiko Rożelei, kad motyna pavede jia senos davatkos globai, kuri jau turejo kokias tris suemusi vestis, Rożele buvo ketvirta.

Veronika žinoma buvo visiems rimta, senoka, vyru nekente pikeziau už besa, ir seniai jau nei per tris žingsnius ne vieno neprisileido.

Szitai isztikimai merginai keturios motynos pavede savo dukteres insakydamos nuo saves:

— Žiurek, lygu akies kaktoj dabok, jauni gyvuleliai, o besas nemiega, nuo akiu nentleisk! atsimeni Monika.

— Na jau, na jau nežus niekur, ne pirmas man žygis! — kalbejo Veronika — lai pamato svieta ir szventa vieta aplanko, tam jaunyste.

Szeszias mylias, tai ne czia pat, tai-gi apart valgiu ir keleto rublinių Rożeles reikalams indave motyna Veronikai, — žinoma jauna gali pamesti, — ant Misziu duok, matysi pati — ir apsiverke moteriszke.

— Nuo ko, nuo ko? iszeisim ir pareisim! — ramino Veronika, o Rożele rankas motynai bucziuodama kartojo — pareisim, dyvus papasakosim, neverk, mamele balandele!

— Ai, ai, sapna sapnavau szia nakt, — verkszlendama kalbejo moteriszke — macziau jia baisioj klampyneje; aplink varnu tokiu bjauriu visas burys, o visos krankia balsiai, puolasi, jia kapoja, žiuriu — akis iškapotos, veidas — gelbek mamele — szaukia ji, o asz nei pasijudinti, nei isz vietos!

— Niekai, niekai sukalbek poterius prie Paneles Szv. Nuolatines Pagialbos ir musiraminsi! — patare Veronika ir nubucziavus kuna nuejo bureliu vedema.

Skaistus buvo pavasario rytas. Saulute žeme rytinejosi, karsztos vieszkelio smiltis dejino kojas, jaunoms keleivememe silpna darytis. Rożele viena ir kita syki atsigryžo adgal, ot kuži ko taip liudu pasidare szirdyje. Brauke prakaita, bet sykiu ir aszaras, slepdamas jias nuo draugiu ir vadoves.

Burelis kas kartas didinosi: pakeliui kitus besilsint užejo pauksmyj. Buvo ir senu ir jaunu — visokio svieto, o kada jau burelis buvo iki szimto žmoniu, kad nebutu nuobodu ejti, užtrauke giesme. Rożele smalsiai klajojo akimis linkiu, megino ir ji giedoti, bet balso truko, kaži kas krutine slege, slege ot lygu akmuo užgules.

Jau ir Vilnius. Paskutiniai besileidanczios saules spinduliai nutupe ant bažnytiniu boniu križmu ir, paszvitravus kiek, geso iszlengvo brekszmameme siausti pasauli. Neilgai ji czia vieszpatavo: elektriszki žiburciai apszviete miesta.

Maldininku burelis artinosi prie katedros, ju giesmes gaida, kuri taip gražiai garsejo tarp žaliu laiku, sodžiaus ramybeje, czionai nyko užtrenktu miesto bildesiu, tuo pragariniu trukszmu, kuris net nakczia nenutilsta.

Rożelei szirdis daužesi, kaži ko buvo jai baisu. Placziomis dairesi linkiu ir tvirtino savyje: — nemelavo. Egnieszke, Dievuli brangus! nuo tokio gražumo!

Katedros visas plotas prigules buvo svietu, girdejosi sznibždejimas maldu žodžiu, tai atsidusejimas isz gilmes suvargusios sielos, nerimstanczios laikiname apvalkale da didžiau suvargusio kuno, ir tiese rankas augsztyn su kaži kokiu maldavimu, augsztyn in melyna erdve, kur balzganas menulis tarp slankiojanczіu debesu užsimastes žiurejo in be dina aszaru pakalne. — O Vieszpatie, iszklausyk mus! o Vieszpatie, iszgirsk mus!

Ir tuoj nyko maldos žodžiai užtrenkti linksma kareiviu daina: — u-hu! u-ha-ha! Isz antros szalies nuo daržo už geležines tvoros girdejosi tranki kariuomeniszka muzika, trenke ji marsza, net žeme linko.

Daržo takais, tarp medžiu ir lovu pilnu žiedu taksztinejo ponybe, juokuodama kalbedamosi linksmai, beginejo vaikai iszredyti, gindami priesz save lanka, metydami margus didžiausius obuolius, kurie nustebino Rożele nemažai, nes žemyn mesti szoko augsztyn.

— Tiesa kalbejo, tiesa, tikras rojus czionai! — kartojo mergelka, klajodama akimis po darža.

— Klausyk, Rożele, Rożele, ar sukalbejai poterius kur sakiau? — laikas nuo laiko klause Veronika.

— Sukalbejau, — atsakydavo mergaite, nors isztikro ne viena nesukalbejo ot prades, prades, žiurek kaip kiszte užkiszo nebeatmena nuo kurio galo pradeti, ot sodžiui sukalbesiu visus.

— Na klausyk pavalgykim ir prasnauskim, — tare Veronika dedama in ryszeli didelį stamba ražanczіu — ryto sulyg tamsa iszkeliausime!

— Nieko nenorisi, — nutare visos keturios mergaites — ot atsigerti praverteta.

— Nuo gi ot ar ne matote, eikit su skardinems ir man atneszitę! — Czia Veronika parode pompa darže už geležines tvoros.

Rożelei nesisapnavo tokia laime, nors viena žingsni in ta roju! — paszoko ir drauges ne pasiliko. — Tetele, o kad mes truputi tenai pasivaikczeziotumem.... žolynu yra gra.....

— Asz jums, nereikia! atsigerkit ir tuoj adgal, kad butumete, mat ko užsimane!

Žinojo mergelkos, kad Veronika pasako, tai kaip kirviu nukirsta.

Visos apsiniauke, — nebutumem žuvusios ir be jos — ot tiktai mama prasimane! — tare Rożele.

— Ledina, pati koju nebepavelka nor kad ir mes tupetumem! — pastebejo drauge.

— Bene numigs! — sznibžtelejo kita.

— Cit! — dairydamos pastebejo paskutnioji, iszgirs ir praplysz maiszas, ims privadžioti, asz jia žinau, pernai su jia ejau! — atsiduso mergina.

Atsigerus, sziek tiek užkandus, nugule keleives. Jaunosios nemiegojo beveik, darže nutylus muzikai kiek prisnudo. Rożelei sapnavosi keistas sapnas: buvo "ponia" insiredžiusi, graži, vaiksztinejo po sodna su gražiu galiuonuotu ponu, it tokiu, kaip mate bevaikszczіojant! atsibudo ir apsiverke isz apmaudo, kad ji kaip buvus Rożele, basa sodiszke paprasta mergaite guli pas "rojaus" tvora ant geltonu smilczіu..... Dievuli, Dievuli!.....

Maldininkai eme ruosztis in kelione, nebebuvo laiko svajoti. Veronika taipogi kalbedama poterius raisziojo riszeli, staiga keleta žingsniu paejus, suszuko ir sukryto ant žemes: isz kojos cziurkszliu žliugo kraujas.

Subego moteris žiureti, ot stiklo gabalas kaip lindo kiaurai, beveik per virszu iszlindo.

— In szpitole, in szpitole, gisla pakirsta! — tvirtino kaži koks vyras — czia nieko nepadarysite!

— Kur-gi mergelkas desiu, oi Dievuleliau! oi, oi!

Dejuojanczia insodino ant vežiko.

— Jus czia pasedekit, asz tuoj pareisiu! — szauke vežama Veronika.

— No, no, ne maži vaikai, ne žus! — atsiliepe kokia boba isz mynios.

—: Toliaus bus :—

U. S. Food Administration.

Arter de wise ol' owl spit on de bale he say, sez ee — "I swine ter sprize you all wid a mess er fishes 'cause you alls mus' save de meat en eat sumpin' else instid en jes git out dat ol' game bag en make it work, too," sez ee. Den he kotch a big fish and say, sez ee, "t-hoot—t-hoot—t-sub-sti-toot," sez ee. W'en he say dat he means dat when you alls make riz biscuits jes don't make 'em—use corn meal ter save wheat flour fer de sojers.

TARADAIKA.

Viena mergina in Pittsburga
jauniki atsivijo,
Ir da du paliemonus su savim turejo,
Vaikinas atsilankymo nesiti
kejo,
Be baimes in bažnyczia nuejo.
Kada iszejo isz bažnyczios,
Papuole in nagus isz netyczios,
Mergina velei jojo pasigailejo,
Kasztus užsimokejo;
Pati apsieme jojo nepaleisti,
Kur in saugia vieta nuvesti.
Mat merginos szirdele greitai atsileidžia,
Kad ir nelabas jaunikis jiaja
apleidžia.
Gal prota tures ir suejs in pora,
Ir ves abudu gyvenima dora.

• • •

Viename pleisia jau gana,
Ajrisze mergina,
Vaikina Lietuvi teip nukankino,
Jog in antra diena palaidojo
vaikina;
Tai vis teip atsiejna,
Kada Lietuvis su ajriszia in
pora suejna.

• • •

Keli kucai prisipirko ant Nedelios alaus in vales,
Mislino, kad prisigerti ant visados gales,
Ir muzikia pasteliavo,
Koki tai griežli ant skripkos
gavo.
Ir viena "leide" ten buvo,
Su szilkine drese pribuvo,
Vienas vaikinas piktuma ant
jos turejo,
Na ir su jiaja szokti iszejo.
Kaip teszke ant aslos,
Vos neperskele galvos,
Kad butu digtu plauku neturejus,
Butu galva persiskelus.
Sztai keli užtarytojai stojo,
Kurie mate isz tolo,
Isz didelio stroko,
Prie vaikino priszoko,
Per duris lauk iszjojo,
Ir bjaurei vaikina suteriojo;
Ilgai pastenes,
Ir taji baliuka pamines.

• • •

Jau ant tokiu krikszty nu ne
ejczia,
Jeigu ungarai praszytu abecze.
Kad ir rankas bucziuotu,
Ir su bambiliu atvažiuotu.
Du Lietuvei pas ungarus nuejo
Mat baliuka turejo,
Ne ka valgio ir gerimo ragavo,
Už tai in kaili pusetinai gavo.
Vienas net susivolojo,
Ba isz baimes netrivojo.

• • •

Du seni jaunikei,
Nuo visu atlike-plikei,
Vienas mergina parsigabeno,
O antrasis jam atkalbino,
Ir užtiko pirmutinis kaip jedu kalbejo,
Na ir isz to vaidas prasidejo.
Del saves tai pasiliksiu,
Trankt mergina isz kitur neverta,
Ba atsitaiko ne viena karta,
Mergina ne jam tenka,
Del kito vyro patenka.

Treczias Prisakimas Dievo.

Pamokinanti Apraszimai Isz Tikroju Atsitikimu.

Surinko ir Parasze F. W. S. Beczkauskas.

Priežastis musu nelaimiu.

JAU PO PASTOGIA; O BET NEIŽGIALBEJO, NES DIEVAS KITAIP SUREDE.

Miestelije V..., Mieziganą valstije, gyveno farmeris, sunus dievobaimingu ir geru tevu, bet neseke juju pedoms — nebojo apie Dieva ne žmonis. Viena Nedelia, laike rugepjutes, gulejo daug jevu ant lauko. Dangus buvo apsiniaukes ir iszrode ant prisiartinanczio lietaus. Suszauke savo bernus ir paliepe jiems riszti in kulius jevus. Motina iszgirdus paliepima sunaus, nuvežliojo ant lazdukes ir melde sunaus, idant szventos dienos nepaniekinetu.

— Kaip esmiu gyva, tai pas mus da ne vieno kulio Nedelioje nesuvežta, — o bet Dievas da ve visko pilna ir niekad ne buvo nedatkliaus.

Sunelis nusijuokes tare:

— Kas metas yra naujausi papratimai, ir kas metas žmogus stengesi idant jam butu geriau.

Neklausydamas motinos suveže in kluona visus jevus, o senuke sededama prie lango meldesi ir verke, jog josios sunus perlauže prisakyma Dievo.

Jau arti tukstantis kuliu radosi po pastogia, kad sztai pradejo nupuolinet lietus, o laszai buvo sunkus kaip akmenis.

— Matai motyn, — szauke sunelis linksmai, — kviecziai jau suvežti ir viskas nusidave kanuogeriausia. Tegul dabar siauczia viesula.

— Bet ant tavo pastoges randasi Dievas — tare senuke dievobaimingai, o kada tuosius žodžius isztarinejo, pasidare szviesu stuboje — perkunas sutrenke ir sužaibavo ant namo, trenksmas buvo baisus, rodos visas namas subirejo.

— Dieve mano, tai perkunas sutrenke! paszauke sunus ir visi ižbego isz namo. Namas stovejo liepsnoje ir kluonas. Viskas sudege ir nieko nepasiliko.

Ant griuvesiu stovejo iszbales farmeris, matydamas tame ranka Dievo pats save apkaltindamas kalbejo:

— Teip, turejau viska jau po pastogia! Bet ant pastoges mano yra pastoge Dievo, kaip kalbejo motina mano!

KUPCZIUS IR DARBININKAS.

Kokis tai dievobaimingas kupczius atejo Nedelioje pasikalbeti su pažinstamu darbininku. Matydamas, jog tasai dirba szventa diena kaip paprasta diena, pradejo jam iszmetineti, jog dirba Nedelioje. Bet darbininkas nusijuokes atsake:

— Mano mylemas pone! Asz esmiu vargingas darbininkas, todel turiu dirbti ant užlaikymo savo szeimyneles — kitaip juos negalesiu iszmaityt.

Kupczius ant to:

— Ner ko stebetis, jog esi vargszu; už tai nieko neturi, jog Nedeliomis dirbi. Kaip-gi gali tiketis, idant tau Dievas laimintu ir prigialbetu tavo užsiėmime. Ateisiu pas tave už szeszіu menesiu ir užmokesiu tau už visa sugaiszyta laika koki nedirbai Nedeliomis, bet su toms iszlygoms, jog nieko nedirbsi szventadieniais — norints tau turetau užmoketi tukstanti doleriu!

Darbininkas sutiko ant to ir pamegino iszpildyt ka prižadejo. Po penkiu menesiu laiko kupczius vela atsilanke pas ta pati darbininka klausdamas:

— Na, kiek asz tau turiu iszmoketi už sugaiszyta laika?

— Misu nieko nedirbai! — atsake darbininkas. — Szventadieniais Nedelia atnesze man daug palaiminimo o jokios bledes. Penki menesiai adgal neturejau ne karyes ne szilto apredalo, o dabar dekui Dievui padariau da ir pusetinai skatiko ant juodos valandos. Už viska acziu Dievui ir tau, kad taves paklausiau nedirbti Nedeliomis.

KRIKSZCZIONISZKAS SKUSTBARZDIS.

Angliszkam mieste Bath gyveno kitados tulas skustbarzdis (balberis) vardu Williamas Kind. Daugiausia darbo ir pelno turejo Nedeliomis ir todel niekados negalejo eiti in bažnyczia. Kada ejo skusti karta turtinga pona, dirs telejo in atidarytas duris bažnyczios isz kur dajo in jojo ausis balsas kalbanczio kunigo:

— Atsimyk, idant szventa diena szventi.

Sustojas klause tolimesnio pamokinimo kunigo ir persitikrino, jog Dievas nelaimina tiems kurie laužo treczia prisakyma Dievo.

Nuejo nerimaudamas ir su sunkia savžinia dirbo toliaus. Bet savžine jam nedavinejo ramumo, pažindamas savo klaida, jog Divui taja diena turi patarnaut o ne žmonims.

Pradejo daugiau apie tai manstyt ir jieszkoti maldoje suraminimo. Paliove skusti Nedeliomis ant ko daug nukente, ponai kuriuos skuto, apleido jin ir nuejo kur kitur skustis — o jisai papuole in tokia beda, jog buvo priverstas uždaryti savo skustbarzdinyczia ir persinesze in vargingesnia dali miesto kur skuto tik vargingiausius žmonis.

Viena subata kokis tai ponas, kuris taja diena pribuvo in miesta, užklause savo važnyczios kur randasi skustbarzdis, parode jam sklepuka kuriame gyveno Williamas Kind. Pakelevingas inejas liepe save tuojaus nuskust, nes kaip pats prisipažino, ne nori tojo darbo atlikti Nedeliomis. Tiejei žodžei labai sujudino szirdi Kindo. Apsiverke vargszas ir melde pakelevingo idant jam duotu kelis skatikus ant pirkimo žvakes nes ne turi už ka nusipirkt. Pakelevingas noringai iszpilde jojo praszima, manydamas, jog tame turi buti didele priežastis, jog tasai žmogus inpuole in toki varga. Kada jau buvo apskustas, tare:

— Istorije tavo gyvenimo turi buti labai akyva. Dabar neturiu laiko josios iszklausyt, nes te tau doleri — kada sugryžszіu iszklausysiu tavo apsakymo.

— Kaip tamistos pravarde?

— William Kind.

— William Kind? Kaip manau, tai tamista paeina isz vakarines Anglijos.

— Teip, isz Kingstono.

— Kaip tamistos tevas vadinasi?

— Tamoszius.

— Ar tevas da turejo broli?

— Teip, nes jisai iszkeliavo in Indija ir daugiau apie jin ne buvo girdeti.

— Eikie tamista su manim! — paszauke nusistebejas nepažinstamas dabar einu pas žmogu kuris sakosi, jog jojo pravarde yra Williamas Kind isz Kingstono — eiki su manim ir stoki jam in akis; o jeigu man davesi, jog tu esi tikrai tuom William Kind kurio jieszkau nuo senei tai atvežiau tau labai linksma žinia. Tavo dede mire ir paliko tau dideli turta, kuri tau neužilgio atiduosiu.

Prieja prie automobiliaus kur stovejo prasi manias William Kind ir lengva buvo davesti, jog tai buvo apgavikas, o vargingas ir teisingas William Kind aplaike dideli turta kada radosi didžiausioje bedoje. Teip, vargas kuri apture jo per szventima Nedeliu, buvo priežastis aplaikymo didelio turto, kurio kitaip ne butu aplaikias jeigu ne butu gyvenias ant tosios ulyczaites ir užlaikantis Treczio Prisakymo Dievo.

Paulina O. Field

LENKISZKA ADVOKATAS

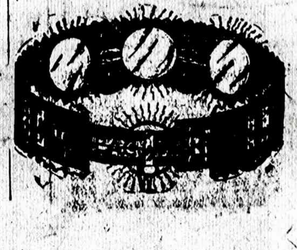
307 BEDFORD AVENUE, (Dentisto Ofise) BROOKLYN, N. Y.

Prima visokias provas — Laike kokio-ergelio kreipkites pas jia, ji jumis pagialbes. Isz New Yorko reikia imti 14-th. arba 8-th. Str. Crosstown kara in Bedford Ave, paskui eiti tris blokai in deszine.

"Slaptybe Antgrabio" Apysaka isz gyvenimo Francuzu
287 puslapiu. Preke 35c. W. D. Boczkowski-Co

60 DIENU ISZBANDYMUI DYKAI.

Prisiusk 20c. dabar



Meskite netikusius gyduoles! Jaigu turite dusuli, rumatizma, neuralgija, paralizus, nerviszkuma, sluogos, bronchito, silpnuma pecziu, silpnuma, užketejimo ir daugybe kitu ligu, arba skausma bile kur. Prisiuskite 20c. del vyriszko diržio arba 30c. del moteriszka diržo, idant pagelbeti užmoketi prisiuntimo kasztus. In keleta adynu mano stebuklingas diržas rasis juso paczte. Užmokekite ženklpiningu $3.98. Užsiėkite tuojaus ir nesziokite kožna diena pagal nurodimus per du menesius, tada traukije 60 dienu jaigu nebusite užganedinti, sugražinkite diržo adgal o asz sugražinsiu juso $3.98. Nereike laukti, pilnas užganedinimas. Adresavokite:

A. P. OWENS, Dept. 43 - E.
152 W. 14 Street, New York.

U. S. Food Administration.

Ol' Squire 'Tater 'low he goin' to be mighty nigh king er de roos' 'mong garden sass folks. We alls kin eat him as a 'tater boiled, baked, fried, stewed, cooked wid cheese en dey gettin' so dey make im inter flour; so's we kin "substi-tute" him fo' wheat flour. He's de "substitutenest" of all de vittles, he sez.

De udder garden sass folks lak inguns, tomatues, cabbage en turnips en squash don't need to git peeved, 'cause dey's goin' to be room in de pot fo' de whole tribe. Every las' one on 'em can he'p save wheat en meat fer de boys dat's doin' de fightin' over yander.

Zinios Vietines

— Pirkite 4-tus. "Liberty Bondsus".

— Utarninke 1 diena Spalio — October.

— Kaledos ir Naujas Metas jau po szonu.

— Badai isz priežasties trumpa darbininku aptiekoriai uždarines aptiekas devinta valanda vakare.

— Mahanojus tures pirkti ketvirtos paskolos bondu už $1,200,000.

— Naujas traukimas in kariumenia vyru, kurie užsiregistravojo 12 Sept. atsibuvo panedelije.

— Isz priežasties ligos iszpaniszkos influenzijos kuri bai sei prasiplatino po visa sklypa, 45 vyrai kurie ketino iszkeliauti Oct. 7 in Camp Lee aplaike žinia, jog pasiliks per koki laika namie.

— Jurgis Keczinskas likos nusiunstas in Pottsvilles kalejima už nesiuntima savo sunaus in mokslainia.

— Pana M. Pangoniute iszkeliavo in Washingtona, D. C. apimti dinsta sekretorkos Lietuviszkam Informacijos Bjure.

— Henrykis, sunus ponstvos W. Rynkeviczių, sugryžo prie kariszko dinsto Norfolk, Va., po praleidimui keliu dienu su teveliais.

— Tiejei ka geidže iszpildyt savo kariszkus klausymus, tegul atsilanko in High School mokslaine nuo 7 lyg 9 vakare. Panedeleis prigialbes F. W. Boczkauskas.

— Mitingas parapijos Szv. Juozapo bus laikytas 30-ta d. Sept. menesio ant lietuviszkos mokslaines 7-ta val. vakare. Kiekvienas užsimokejes metine mokesti parapijonas yra kviecziamas atsilankyte ant myneto susirinkimo Komitetas

— Utarninke bus paskutinia diena moketi už vandeni nuo April 1, 1918 lyg Oct. 1, 1918 jeigu norite užcezdyti procenta, nes po tam, turesite moketi ir procenta su prideczku. Mahanoy City Water Co. E. S. Silliman Supt. (1.)

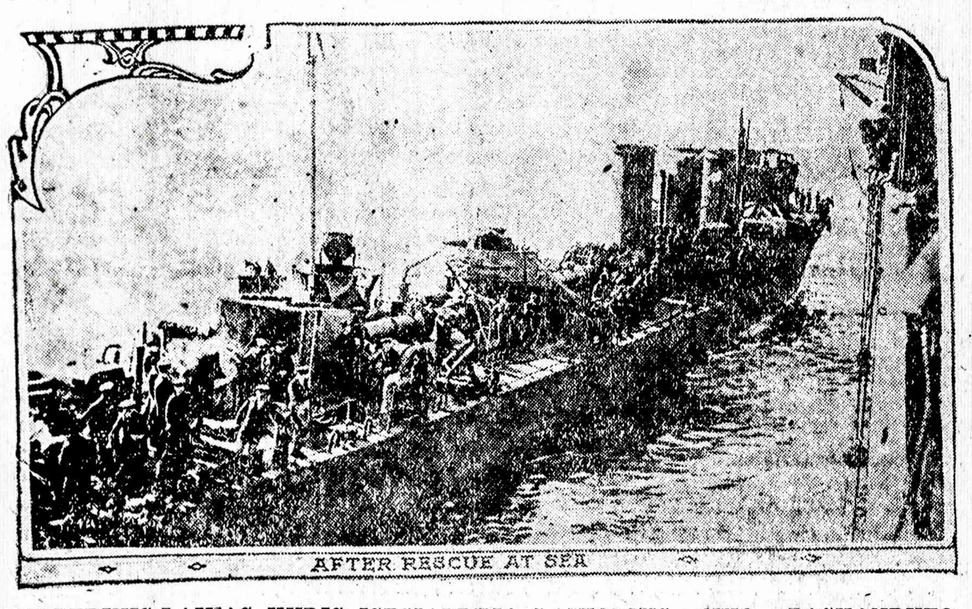
SHENANDOAH, PA.

— Juozas Dudis, aplaike žinia nuo valdžios, buk jojo brolis Antanas Dudis likos užmuszta Francijoj 12 Augusto.

U. S. Food Administration.

Ol' Br'er Rabbit better make hiss'f mighty skeerce en not go projickin' roun' whar dere's cookin' goin' on, 'cause a rabbit in a pot is er goin' ter look mighty good to mos' ennybody 'fo' long 'count er folks havin' ter save on meat. 'Sides folks'll kinder have ter save de wheat flour fer comp'ny en eat bread made outen dis yere "substitute" flour. Dat wise ol' owl done say dat to win de war you got ter feed de sojer boys dat's doin' de fightin'. Dat's w'at's takin' de wheat on meat.

FRANCUZAI SUGRYŽTA LINKSMI IN SAVO KAIMUS IR MIESTELIUS PO IŽGUJIMU VOKIECZIU PER AMERIKONUS.



TORPEDINIS LAIVAS KURIS ISZGIALBEJO LAIVORIUS NUO PASKANDYTO ANGLISZKO LAIVO PER VOKIECZIUS, ATGABENA JUOSIUS IN ANGLISZKA PRISTOVA.

LIETUVIAI:

Gyvename labai rimtoje valandoje ir sziandien Lietuvos klausymas ir tojo klausymo isz riszimas priguli nuo to, kaip mes patys pasielgsime. Ar mes troksztame laisvos Lietuvos ar mes stojam už nepriklausoma Lietuvos valstybe? — Neutraliais pasilikti negali ilgiaus ne vienas, kuriam rupi tautos likimas. Praejo jau tie laikai, kur galejome isz szalies žiureti ir dalykus kritikuoti. Dabar-gi reikia patiems visa iszgale kovon stoti, prisieina rasa insikyszti imtynesna už Lietuvos laisve.

Atejo valanda Lietuviu Armija sutverti. Amerikos Lietuviai tiktai pasidžiaugti begali kad pasitaiko proga Lietuva pastatyti szalymais kitu tautu. Lietuvos veliava laisvai neplevesavo nuo pusantro szimtmeczio.... O dabar Suvienytos Amerikos Valstyjos, padeda mums, pavergtiems, nualintiems ir nuskaustiems, savo pagelbos ranka. Kas gyvas, negalime sziandien atsisakyti sto ti eilesna kariautoju už tautos iszsiliuosavima.

Tevyneje musu broliu rankos sziandien surisztos, kaip buvo seniaus. Pirma priversti buvo Lietuviai kariauti už Rosijos gerove ir garbe; dabar Vokiecziai nuginklavo musiszkius ir vylionemis bei prievarta mogina Lietuva intraukti in sukuri Centraliu Europos Valstybiu. Nesulauks! Lietuviu tauta nuo 700 metu žino, kad Vokiecziu tauta, tai grobiku tauta; jie isznaikino Sen-Prusius musu brolius, jie suvokietino didoka dali Lietuviu Mažojoje Lietuvoje ir sziandien iszžiodino nasrus, kad prarytu ir mus ir mus žeme.

Europos Lietuviams nuvargus delei alkio ir plikio, po Vokietijos letena dejuojant, musu rankos Amerikoje nera surisztos; reikia tik atsikratyti baudžiaviszkos dvasios! Ne žodžiais sziandien kovoti prisieina, bet gyvu darbu pasiszventimu ir drasa.

Tad ne tik jausmais, bet ir protu vadaudamiesi, griebkime už ginklu! Ne jauni, ne seni neatsilikime! Debesiai nuo Lietuvos padangiu iszsisklaidys, kaip tik Lietuvos veliava ant Washingtono žemes suplevesuos. Likimas musu tautos sziandien yra musu pacziu rankose! Neduokime Lietuvai nugrimzti užmarszties purvynan! Nebusime verti vadinties Gedimino, Keistuczio ir Vytauto ainiais, jeigu raukysimes, pakauszius kasysimiesi ar raszysimesi. Lietuva mus szaukia kares laukan. Tad ir stokime be atodairos.

Pildantysis Tarybu Komitetas.

U. S. Food Administration.

Jist ez de buckwheat cake got flop over on his face, Br'er Bacon-rin' dance 'roun' en say, sezee:—"One good tu'n desarves en nuther," sezee.—Meanin' dat ef de sojer boys go en do de fightin' fer us, de leas' we uils kin do is ter sen' 'em all de wheat—en cat buckwheat instid. Co'n meal, rye en barley flour fer us will he'p a lot too.

STATEMENT OF THE OWNERSHIP MANAGEMENT, CIRCULATION ETC, REQUIRED BY THE ACT OF CONGRESS AUGUST 24, 1912

of the "SAULE" published semi-weekly at Mahanoy City, Pa for Oct. 1. 1918 State of Pennsylvania, County of Schuylkill.

Before me a Notary Public in & for the State and County aforesaid, personally appeared W. D. Boczkowski who, having been duly sworn according to law, deposes and says that he is the Business Manager of the "SAULE" (The Sun) and that the following is, to the best his knowledge and belief a true statement of the ownership, management (and if a daily paper, the circulation) of the aforesaid publication for the date shown in the above caption, required by the Act of August 24, 1912, embodied in section 443, Postal Laws and Regulations, printed on reverse of this form, to wit:

1. That the names and addresses of the publisher editor, managing editor, and business managers are:

Publisher, W. D. Boczkowski-Co., 338 W.Mahanoy Ave.
Editor, F. W. Boczkowski, 313 W. Mahanoy Ave.
Managing Editor, W. D. Boczkowski, 338 W. Mahanoy Ave.
Business Manager, W. D. Boczkowski, 338 W. Mahanoy Ave.

2. That the owners are: (Give name and addresses of individuals owners, or, if a corporation, give names and addresses of stockholders owning or holding 1 per cent or more of the total amount of stock).

W.D.Boczkowski, 338 W. Mahanoy Ave Mahanoy City, Pa.
V. L. Boczkowski, Camp Stuart Newport News, Va.

3. That the know bondholder, mortgages, and other security are: (If there are none, so state.) None.

W.D. Boczkowski, Business Manager.

Sworn to and before me this 28-th day of Sept. 1918.
W. Rynkiewicz Notary Public.
My commission expires March 13, 1921

KUR BUNA?

Mano szvogeris, Mikas Minkelis, arba jo motere Damicele (po tevu Naudžiunute) pirmiaus gyveno, Franville, Ill. paskui Johnstown City, Ill. dabar nežinau kur Tegul atsiszaukia ant adreso:

Mike Naudžiunas,
240 W. Arlington St.
Shenandoah, Pa.

SUGAR MUST BE SAVED!

A teaspoonful means nothing, You say; Yet a heaping teaspoonful saved each meal for 110 days for each of the 100,000,000 persons in the United States makes a pile as big as the Woolworth building—enough to supply the entire armed forces of the nation.

DR. JOHN D. RILEY
Specialistas Akiu, Ausies. Nosies, Gerkles, Pusles, Inkstu ir kitokiu ligu. Vyru ir moteres ligas.
200 E. Mahanoy Ave.
Mahanoy City, Pa.

NAUJAS IŠRADIMAS
Del Prakaituojančių Kojų

Prakaitavimas žmogaus kojų, tai yra didžiausias kankinimas kaip dideliems teip ir mažiems. Didelis nesmagumas yra iš ne skanaus kvapo kaip ir kenkentis žmogaus sveikatai. Prakaituotos kojos tai pradžia visokių žmogas ligų ir pavargimo viso kuno. Musų naujai išrastos gyduolės išgydis prakaitavimą arba šlapumą Jusų kojų į labai trumpą laiką ir mes užtikrinam jog nieko ne kenks Jusų sveikatai. Su buteliu bus aiškus lietuviškas laiškas su paaiškinimu. Preke $1, su prisiuntimu. Piningus siųskite adresu:
URSUS REMEDY CO.,
Distributer
160 N. WELLS St., Dep. B. CHICAGO, ILL.

Daktaras Robert B. Gray

Asz turiu didele pasekme gydamas lygas ausiu. Jaigu jumis bega isz ausu ar randasi koki skausmai tai atsilankykite pas mane asabiszkai. 24 metai pasekmingo praktikavimo.
211 Pike Street. Port Carbon, Pa.

Reikalaujame AGENTU: Jauni vaikinai, kurie turi liuoso laiko vakarais, gali uždirbti nuo $10 iki $15 į savaitę, pereidami per stubas su musų naują išradimu. Atsišaukit tik laišku: URSUS REMEDY CO.,
160 N. WELLS St., Dep. B. CHICAGO, ILL.

NAUJAS LIETUVISZKAS GRABORIUS
A. J. SAKALAUCKAS
801 E. PINE ST., MAHANOY CITY.

Phone. Kensington 1106 W
DR. E. G. KLIMAS
Lietuviu Gydytojas Ir Chirurgas.
Atidare nauja ofisa South puseje
Priemimo valandos 2 iki 3 popiet. Nedelioje 6 iki 7 vakare.
1624 S. 4 St. Philadelphia

Dr. KOLER
638 Penn Ave. Pittsburgh, Pa.

Dr. KOLER yra vienatinis tarpe Lietuviu daktaras Pittsburge. Mokinosi Varszavoje, studijavo begije 26 m. invairias ligas vyru ir moteru, todel jas nuodugniai pažinsta. Gyda užsinuodinima kraujo ir silpnybes vyru, spuogus, niežejimu ligas tinimo, invairias ligas paeinanczias nuo neczystumo kraujo. Atsiszaukite ypatiszkai, per laiszkus asa negydau. Dr. Koler kalba Lenkiszka ir Rusiszkai.
Ofisos valandos: nuo 9 ryte lig 5 vakare. Nedeliomis iki 2-v. popiet

W. TRASKAUSKAS
—GRABORIUS—

PIRMUTINIS LIETUVISZKAS GRABORIUS MAHANOY CITY, PA.

Laidoja Kunus Numirusiu, Pasamda automobilius, riginus ir vežimus del laidotuviu, krikszteniu, pasivažinejimo ir t.t. Krausto daigtus ir t.t.
520 W. Centre St., Mahanoy City, Pa

A. C. NOVAKAUSKAS
:: Advokatas ::
Cor. Main and Centre Street
SHENANDOAH, PA.

Visada pasirengus pagelbeti savo prieteliams

Yra tai tykslas Merchants Banking Trust Co. Banko.

Yra visada pasirengus prigialbeti savo depositoriams biznije arba duoda roda kur geriausia investyti savo piningus arba prigialbeti pirkime properties.

Banko depositoriai yra jo prietelei ir kada pradedant buti vienas isz ju depositoriu — tada gaunate szita patarnavima kuri prigelbsti. Padaro prieteli kuris gal but jumis reikalingas.

MERCHANTS BANKING TRUST CO.,
MAHANOY CITY, PA.
—DIREKTORIAI—
D. M. Graham, Pres. L. Eckert, Vice-Pres. D. F. Guinan, Treas.
J. H. Garrahan, Attorney W.F. Rynkewicz A. Danisewicz M. Gavula
P. C. Fenton T. G. Hornsby

Vaidelota
Apysaka isz Lietuviu Senoves Gyvenimo su paveiksleliais, 177 puslapiu, Preke 35c
W. D. Boczkowski-Co. Mahanoy City, Pa.

Privalnte tureti Model Keystone Pecziu

Guinans pirko 100 szitu kukniniu pecziu ir fabrikas siunczia teip greit kaip galima gauti freitus.

Guinans nori parduoti szitus peczius dabar ir numes $5.00 nuo prekes jeigu pirksite dabar.

Guinans nori padaryti vietos del szitu pecziu teip greit kaip juos aplaiko ir numažina prekes idant parduoti kaip tik aplaiko.

Pirkite pecziu pas Guinans visada pasirengus pagialbeti savo prieteliams.

GUINANS' Mahanoy City, Mt. Carmel, Shenandoah.

AMŽINA ATMINTIS MOTINOMS IR TĖVAMS!

Tiems Lietuviams, kurių sunus, broliai ar šiaip giminės yra paimti į kariumenę ir keliauja į anapus vandenyno, idant kovoti už viso pasaulio laisvę ir demokratiją, yra pavelinta valdžios nešioti tam tikrus žiedus su žvaigžde. Nešiojimas žiedo su žvaigžde yra didžiausia garbė ir paguodonė, kadangi nevisi jį gali nešioti. Tie žiedai yra labai gražiai išdirbti. Areliai iš abiejų pusių žiedo yra giliai įpjauti, viršus yra enamel raudona, balta ir mėlyna parva. Toksai žiedas turėtų rastis pas kožną vieną mylintį laisvę ir kurio giminė yra kareiviu Amerikos Armijoj. Tą žiedą gali nešioti kaip vyras taip ir moteris, ir galima gauti su viena, dviem ar trim žvaigždutėms. Užsteliuodami šį žiedą, atsiųskite savo pirštо mierą ant kurio manote nešioti ir mums drauge su pinigais prisiųsime tą garbės vertą žiedą.

Prekės šių žiedų yra sekančios:

Sterling	$1.75
10 K Auksinis	10.50
14 K Auksinis	13.50

Taipgi moterims ir vyrams yra labai tinkamos nešioti spilkos, paveikslas kareivio kepurės, su viena, dviem ar trim žvaigždutėm, prekė 35c. už kožną.
Siųskite užsakymus ir pinigus ant sekančio antrašo.

COLUMBIA COMMERCIAL CORPORATION (Inc.)
160 North Wells Street, Dep. 60 CHICAGO, ILL.

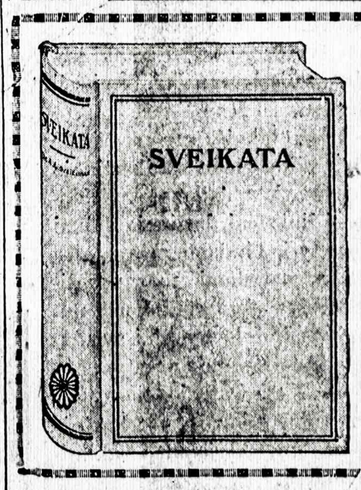
UNION NATIONAL BANK MAHANOY CITY

Capitol Stock $125,000.00
SURPLUS IR PROFITS $460,000.00

MOKAME Antra Procenta ant sudtu Pinigu. Procenta pridedam prie jusu Pinigu 1 diena Sausio ir Liepos menesuose, nepaisant ar atneszat parodyt Knygute ar ne.

Mes norim kad ir jus turetumet reikala su musu Banka, nepaisant ar mažas ar didelis.

H. BALL, Pres. — F. NOONAN, Vice-Pres.
W. KOHLER, Cashier
Bankas atydarytas 9 ryte lig 3 popiet, Subatomis, 9 ryte lig 12.



SVEIKATA
ARBA TIESUS IR TRUMPAS KELIAS Į SVEIKATĄ.

Sveikata turi kelis šimtus paveikslų apie žmogaus kuno sudėjima. Aprašoma įvairiausi apsireiškimai žmogaus kuno gyvenime ir pamokinama, kaip žmogui apsisaugoti nuo visokių ligų. Tokios knygos lietuvių kalboj dar nebuvo. Turi 339 pusl. Drutuose audeklo apdaruose kaštuoja tik $2.00 su prisiuntimu.

Perkupčiams duodame gerą nuošimtį.

Užsisakydami ir pinigus siųsdami, rašykite šiuo adresu:

"AUŠRA"
160 N. Wells St., CHICAGO, ILL.

ALL NATIONS DEPOSIT BANK
...SU LAIVAKORČIU SKYRIUM...
P. V. OBIECUNAS ir KOMPANIJA
12th. and Carson St., - S.S. Pittsburgh, Pa.

Tai yra vienatine Banka kuri senei žinoma Lietuviams. Banka talpinasi savam budinke kurio verte isznesa apie $150,000 ir vartoja szeme laike apie milijona dolieriu ir randasi po kontrole Valstijos Pennsylvanios. Už sutaupintus Pinigus moka 4 procenta, Siunczia Pinigus in visas dalis svieto. Parduoda Laivakortes. Užlaiko Notarijiašna kancelarija del padėjimo doviernasciu ir kitokiu dokumentu reikalinga Lietuvoje. Užrubežinis skyrius randasi po vadoviste gerai žinomo Karolinus Varasziaus valdiszko Notarijuszo.